

IDÉES DE SORTIES

FONDATION PIERRE GIANADDA The Pierre Gianadda Foundation Fondation Pierre Gianadda

Venez découvrir l'exposition permanente consacrée à Léonard de Vinci ou encore l'exposition temporaire sur le célèbre peintre Toulouse-Lautrec (jusqu'au 10 juin 2018). À l'extérieur, vous pourrez profiter du parc des sculptures et des ruines gallo-romaines.

www.gianadda.ch

Ouvert tous les jours de 10h à 18h

Gare de Martigny



Aristide Bruant dans son cabaret
Toulouse-Lautrec

BARYLAND, LE MUSÉE DU CHIEN Baryland, the Dog museum | Baryland, il museo del cane

Situé dans l'ancien arsenal juxtant l'amphithéâtre romain, ce musée accueille œuvres d'art et documents relatant le passé de l'Hospice du col du Grand-Saint-Bernard. Les légendaires chiens du Saint-Bernard font partie intégrante des lieux.

www.fondation-barry.ch

Ouvert tous les jours de 10h à 18h

Gare de Martigny



LE PARC ZOOLOGIQUE DES MARÉCOTTES The Marécottes Zoological gardens Il parco zoologico delle Marécottes

Situé à une altitude de 1 100 m au milieu de forêts de sapins et de mélèzes, le parc s'étend sur 35 000 m². Vous pourrez y découvrir la plupart des espèces représentant notre faune alpine dans leur environnement naturel, telles que des ours noirs, loups, lynx, marmottes, chouettes, cerfs et bien d'autres animaux.

www.zoo-alpin.ch

Ouvert tous les jours de 9h à 17h

Gare des Marécottes

VERTICALP EMOSSON The VerticAlp Emosson amusement park Parco attrazioni VerticAlp Emosson

Anciennement parc d'attraction du Châtelard, le parc vous propose de vous emmener jusqu'au barrage d'Emosson grâce à ses trois attractions sur rails hors du commun dont le funiculaire le plus raide du monde. Un parcours unique qui vous offre une vue imprenable sur la chaîne du Mont-Blanc. Prolongez l'expérience et partez à la découverte des traces de dinosaures.

www.verticalp-emosson.ch

Ouvert tous jours de fin mai à mi-octobre de 9h à 17h

Gare de Le Châtelard Village

Retrouvez toutes les idées de sorties sur le site SNCF TER
AUVERGNE-RHÔNE-ALPES.
Bénéficiez de réductions sur présentation de votre titre de transport.

POUR EN SAVOIR PLUS

ALLO TER : N°Cristal 09 69 32 21 41

ALLO TMR : +41 (0)27 764 12 71

INTERNET : SNCF TER Auvergne-Rhône-Alpes
Transport Martigny et Région S.A.

etcompagnie - RC 421 203 555 pour SNCF TER Communication - 02/2018
Document non contractuel Non-contractual document / Documento non contrattuale
Ne pas jeter sur la voie publique / Do not throw away on the public highway / Non gettare nulla sui binari.

Papier 100% recyclé IMPRIM'VERTO

MA LIGNE TER AUVERGNE-RHÔNE-ALPES

PRINTEMPS 2018 SPRING - PRIMAVERA

Mont-Blanc Express
SAINT-GERVAIS • CHAMONIX • MARTIGNY



La Région Auvergne-Rhône-Alpes
VALLÉE DE CHAMONIX MONT-BLANC
CANTON DU VALLEIS SAUVAGE VALLEIS
TMR
SNCF

BILLETTS TER illico PROMO SAMEDI illico PROMO VACANCES

-40%

TOUS LES SAMEDIS ET VACANCES SCOLAIRES
EN GROUPE DE 2 À 5 PERSONNES
sur tous vos trajets TER en Auvergne-Rhône-Alpes

GRATUIT
POUR LES ENFANTS

de moins de 12 ans
(accompagnés au moins d'un adulte)

- **TER tickets illico PROMO SAMEDI and illico PROMO VACANCES**
Saturdays and holidays, if you travel in group of 2 to 5 people you get:
- 40% for all on your TER tickets
- Kids under 12 (accompanied at least by one adult) travel FREE
- **Biglietti TER illico PROMO SAMEDI e illico PROMO VACANCES**
Sabati e vacanza, viaggiate in gruppi di 2-5 persone e usufruite di:
- 40% per tutti sui biglietti TER
- GRATIS per ragazzi sotto i 12 anni (accompagnati da almeno un adulto)

VOUS SÉJOURNEZ ENTRE SERVOZ ET VALLORCINE ?

Voyagez librement et gratuitement, avec les cartes d'hôte et VIA'CHAM délivrées par la communauté de communes de la vallée de Chamonix.

Pour vos voyages vers (ou depuis) l'extérieur du périmètre Servoz-Vallorcine, vous devez être muni de billets couvrant l'intégralité du parcours.

- *Travel freely and without charge or having to buy a ticket, with guest cards and VIA'CHAM issued by the municipality of the valley of Chamonix. For trips starting before Servoz and/or ending after Vallorcine, passengers must purchase a ticket at the regular fare for the entire journey.*
- *Viaggiate liberamente e gratis, senza acquistare alcun biglietto, con la 'carta ospite' e la VIA'CHAM rilasciate dal consorzio intercomunale della valle di Chamonix. Per i tragitti da/per destinazioni non comprese nel territorio Servoz - Vallorcine, dovrete munirvi di biglietto a tariffa normale per la totalità del percorso.*



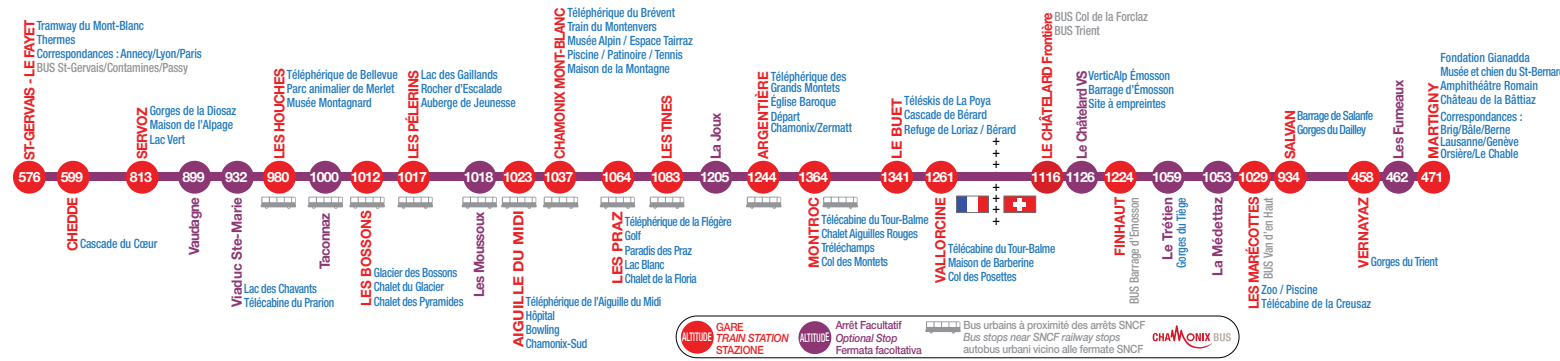
Des consignes à vélos individuelles sont à votre disposition dans les gares de Chedde, Servoz, Les Houches, Chamonix et Vallorcine.

Bicycle racks are at your disposal at the stations of Chedde, Servoz, Les Houches, Chamonix and Vallorcine.

Deposito singolo per biciclette a Vostra disposizione alle stazioni di Chedde, Servoz, Les Houches, Chamonix e Vallorcine.

TOUS LES HORAIRES POUR VOS BALADES CET HIVER

HORAIRES > DU 2 AVRIL AU 15 JUIN 2018
 TIMETABLE > FROM APRIL 2ND TO JUNE 15TH 2018
 ORARI > DAL 2 APRILE AL 15 GIUGNO 2018



MARTIGNY > CHAMONIX MONT-BLANC > ST GERVAIS-LE FAYET																				
Numéro de circulation TMR	26242	26244	26208	26210	26212	26214	26216	26218	26220	26222	26224	26226	26228	26230	26232	26234	26236	26238	26240	
MARTIGNY	6.00		6.55	7.46	8.46	9.46	10.46	11.46	12.46	13.46	14.46	15.46	16.46	17.46	18.46	19.46	20.46	21.46	22.46	23.48
LES FUMEAUX	X 6.01		6.56	7.47	8.47	9.47	10.47	11.47	12.47	13.47	14.47	15.47	16.47	17.47	18.47	19.47	20.47	21.47	22.47	23.49
VERNAYAZ	6.05		7.00	7.51	8.51	9.51	10.51	11.51	12.51	13.51	14.51	15.51	16.51	17.51	18.51	19.51	20.51	21.51	22.51	23.53
SALVAN	6.14		7.09	8.00	9.00	10.00	11.00	12.00	13.00	14.00	15.00	16.00	17.00	18.00	19.00	20.00	21.00	22.00	23.00	00.02
LES MARÉCOTTES	6.18		7.13	8.04	9.04	10.04	11.04	12.04	13.04	14.04	15.04	16.04	17.04	18.04	19.04	20.04	21.04	22.04	23.04	00.06
LA MÉDETTAZ	X 6.19		7.14	8.05	9.05	10.05	11.05	12.05	13.05	14.05	15.05	16.05	17.05	18.05	19.05	20.05	21.05	22.05	23.05	00.07
LE TRÉTIEN	X 6.21		7.17	8.08	9.08	10.08	11.08	12.08	13.08	14.08	15.08	16.08	17.08	18.08	19.08	20.08	21.08	22.08	23.08	00.10
FINHAUT	6.31		7.26	8.17	9.17	10.17	11.17	12.17	13.17	14.17	15.17	16.17	17.17	18.17	19.17	20.17	21.17	22.17	23.17	00.19
LE CHÂTELARD-VS (VILLAGE)	X 6.37		7.32	8.23	9.23	10.23	11.23	12.23	13.23	14.23	15.23	16.23	17.23	18.23	19.23	20.23	21.23	22.23	23.23	00.25
LE CHÂTELARD FRONTIÈRE	6.40		7.35	8.27	9.27	10.27	11.27	12.26	13.27	14.26	15.27	16.27	17.27	18.27	19.27	20.26	21.26	22.26	23.26	00.28
VALLORCINE ARR.			8.33	9.33	10.33	11.33						15.33	16.33	17.33	18.33	19.33				

ST GERVAIS-LE FAYET > CHAMONIX MONT-BLANC > MARTIGNY															
Numéro de circulation SNCF	TER 18903	TER 18905	TER 18907	TER 18909	TER 18913	TER 18915	TER 18917	TER 18921	TER 18923	TER 18927	TER 18929	TER 18931	TER 49901		
ST GERVAIS-LE FAYET	7.05	8.05	9.05	10.05	12.05	13.05	14.05	16.05	17.05	18.05	19.05	20.05	20.05	22.06	
CHEPPE	7.11	8.11	9.11	10.11	12.11	13.11	14.11	16.11	17.11	18.11	19.11	20.11			
SERVOZ	7.20	8.20	9.20	10.20	12.20	13.20	14.20	16.20	17.20	18.20	19.20	20.20	22.20		
VAUDAGNE	X 7.25	8.25	9.25	10.25	12.25	13.25	14.25	16.25	17.25	18.25	19.25	20.25			
VIADUC SÈTE MARIE	X 7.28	8.28	9.28	10.28	12.28	13.28	14.28	16.28	17.28	18.28	19.28	20.28			
LES HOUCHE	7.33	8.33	9.33	10.33	12.33	13.33	14.33	16.33	17.33	18.33	19.33	20.33	22.33		
TACONNAZ	X 7.37	8.37	9.37	10.37	12.37	13.37	14.37	16.37	17.37	18.37	19.37	20.37	22.38		
LES BOSSONS	7.40	8.40	9.40	10.40	12.40	13.40	14.40	16.40	17.40	18.40	19.40	20.40	22.41		
LES PÉLERINS	7.43	8.43	9.43	10.43	12.43	13.43	14.43	16.43	17.43	18.43	19.43	20.43	22.44		
LES MOUSSOUX	X 7.44	8.44	9.44	10.44	12.44	13.44	14.44	16.44	17.44	18.44	19.44	20.44	22.46		
AIGUILLE DU MIDI	7.46	8.46	9.46	10.46	12.46	13.46	14.46	16.46	17.46	18.46	19.46	20.46			
CHAMONIX MT-BLANC ARR.	7.48	8.48	9.48	10.48	12.48	13.48	14.48	16.48	17.48	18.48	19.48	20.48	22.50		
CHAMONIX MT-BLANC DÉP.	7.54	8.54	9.54	10.54	12.54		14.54	16.54	17.54	18.54	19.54				
LES PRAZ	7.58	8.58	9.58	10.58	12.58		14.58	16.58	17.58	18.58	19.58				
LES TINES	8.04	9.04	10.04	11.04	13.04		15.04	17.04	18.04	19.04	20.04				
LA JOUX	X 8.08	9.08	10.08	11.08	13.08		15.08	17.08	18.08	19.08	20.08				
ARGENTIÈRE	8.12	9.12	10.12	11.12	13.12		15.12	17.12	18.12	19.12	20.12				
MONTRUC LE PLANET	8.20	9.20	10.20	11.20	13.20		15.20	17.20	18.20	19.20	20.20				
LE BUET	8.27	9.27	10.27	11.27	13.27		15.27	17.27	18.27	19.27	20.27				
VALLORCINE ARR.	8.31	9.31	10.31	11.31	13.31		15.31	17.31	18.31	19.31	20.31				

- Q** Circule tous les jours.
- 1** Circule tous les jours sauf les samedis, dimanches et fêtes.
- 2** Circule les lundis sauf fêtes. Circule les 3 avril, 2 et 22 mai.
- 3** Circule les samedis, dimanches et fêtes.
- 4** Circule les nuits du vendredi au samedi et du samedi au dimanche, uniquement sur réservation téléphonique avant 22h30 au +41 (0) 27 764 12 71.
- 5** Circule les vendredis et dimanches. Circule le 9 mai. Ne circule pas le 10 mai.
- 6** Circule uniquement sur réservation téléphonique avant 22h30 au +41 (0) 27 764 12 71.

— Périmètre de validité de la carte d'hôte et de la carte VIA'CHAM.

X Arrêt sur demande. Quais courts. Les voyageurs sont invités à monter dans la voiture située en tête du train.

⬇ Arrêt seulement pour laisser descendre.

🚲 En France les vélos sont limités à 5 par train. En cas d'affluence le personnel de la SNCF se réserve le droit de refuser l'accès aux vélos. En Suisse le transport des vélos est payant.

- Q** Runs daily.
- 1** Runs daily except Saturdays, Sundays and Holidays.
- 2** Runs Mondays, except Holidays. Runs on April 3rd, May 2nd and 22nd.
- 3** Runs Saturdays, Sundays and Holidays.
- 4** Runs on Friday and Saturday nights, by telephone reservation only before 10:30 pm, on +41 (0) 27 764 12 71.
- 5** Runs on Fridays and Sundays. Runs on May 9th. No runs on May 10th.
- 6** Runs by telephone reservation only before 10:30 pm on +41 (0) 27 764 12 71.

— One in which Guest and VIA' CHAM cards are valid.

X Stops on request. Passengers are requested to board the front carriage.

⬇ Only stops to allow passengers to descend.

🚲 In France only 5 bikes can be carried per train. If more bikes turn up, SNCF staff reserves the right to refuse them access. In Switzerland, trains do take bikes but a fare is charged.

- Q** Si effettua tutti i giorni.
- 1** Circola tutti i giorni esclusi sabati, domeniche e festivi.
- 2** Circola il lunedì esclusi festivi. Circola il 3 aprile, 2 e 22 marzo.
- 3** Circola i sabati, domeniche e festivi.
- 4** Circola la notte dal venerdì al sabato e dal sabato alla domenica, soltanto su prenotazione telefonica prima delle 22.30, al +41 (0) 27 764 12 71.
- 5** Circola il venerdì e la domenica. Circola il 9 marzo. No circola il 10 marzo.
- 6** Circola soltanto su prenotazione telefono prima delle 22.30, al +41 (0) 27 764 12 71.

— Perimetro di validità della tessera ospite e della tessera VIA'CHAM.

X Fermata a richiesta. I viaggiatori sono pregati di salire nella carrozza di testa.

⬇ Ferma solo per consentire la discesa.

🚲 In Francia le biciclette sono limitate a 5 per treno. In caso di affluenza, il personale SNCF si riserva il diritto di rifiutare l'accesso alle biciclette. In Svizzera, il trasporto delle biciclette è a pagamento.